# EL DIARIO VASCO

Año VII-Núm. 1709-0'15 MIERCOLES, 10 de julio de 1940 Garibay, 34.-San Sebastián


# ¡Herriot y Jeanneney critican los errores cometidos en muchos años por Francia!

CRONICA DE LUCIENTES

## Las mismas perillas, los mismos bigotes e iguales barbas...

*(Por autorización de la Dirección de "Ya", reproducimos esta crónica, transmitida anoche por su corresponsal Francisco Lucientes desde Vichy.)*

"¡Caveant consules...!" gritaban los romanos de la decadencia, cuando el Senado se reunía a fin de darse un dictador. Es decir: "¡Cuidado, cónsules...!" Locución que, implícitamente, presupone: "Vigilad, cónsules, de modo que el régimen no sufra ningún detrimento"... Yo no podría explicarme, sin sonreírme, por qué hoy vuelven a mi memoria esos latines escolares, aquí en Vichy, frente a la fachada del Gran Casino, lugar en el que hasta hace algunas semanas galopaban aún los "caballitos" y corría a su gusto la bolita de la ruleta, y donde ahora, mejor dicho mañana, se congregarán diputados y senadores —eso sí, con todo el ceremonial solemne de Versalles— para proveer a Francia de "una nueva Constitución, bajo la alta autoridad del mariscal Pétain, en el cuadro de los principios republicanos y de las leyes existentes". Entrecomillo, conste, la frase del texto, llamémosle ortodoxo, que monsieur Laval hizo difundir entre los parlamentarios.

Al conjuro de ese laudable menester, manadas de caballeros con perilla o con bigote galos, o con barbas mosaicas —todos condecorados con la cintita de la Legión de Honor— han invadido Vichy...; las mismas perillas, los mismos bigotes e iguales barbas que, desde hace muchos años, yo conozco de París, siempre discutiendo y votando, ellos, la felicidad legal de Francia. ¡Pobre gente!...; me dan hoy la sensación de viajeros que han perdido su tren en una estación de tránsito por ir en busca de una gaseosa. Y con el tren, el equipaje. Andan arrugados de ropa, con la camisa no muy limpia, de café en café matando el tiempo y hablando siempre de "proposiciones de ley" o "explicaciones de voto", trucos, infelices trucos, en que ellos mismos son los primeros que no creen ya.

Vichy —afirmen lo que gusten todos los reclamos— es una ciudad melancólica; grandes y lujosos hoteles, bellos paisajes de un verde exacto, siempre como recién pintados, el río Allier que corre manso y abundante como otra agua medicinal más...; pero su conjunto, perceptible e indefinible como decía nuestro Gracián, tiene un aire triste de testamentaría. Por aquí pasaban los príncipes del talento, de la sangre o del dinero, las mujeres famosas por su belleza o por sus aventuras —¡buen mundo!...—; pero aunque, unos y otros, en apariencia, a la hora de la farsa social mantenían su prestancia, ni unos ni otros conseguían ilusionar a nadie. Vichy —príncipes, actrices y banqueros— es el andén sin retorno de los hígados deshechos; y el hígado —mis amigos— es, físicamente, el motor insustituible de la felicidad humana. Con una cirrosis de cuerpo entero... ¡para qué sirven los caudales de Morgan!

Francia, la Francia "legal", ha venido también a Vichy, simbólicamente, en su momento oportuno. Naturalmente, la Francia "legal" de hoy tampoco ilusiona a nadie. Se habla aquí —Dios mío, qué catástrofe— de la abolición de los partidos; se habla de una nueva Constitución de tipo norteamericano en la que el presidente, a la par que jefe del Gobierno, reuniría en sus manos durante cuatro años todas las atribuciones del Poder legislativo y del ejecutivo; se habla de un gran proceso de responsabilidades; se habla de la guerra contra la Gran Bretaña; y se habla...

La radio francesa, que recuperó su habla en virtud de la comprensión de Hitler, grita por los altavoces de todos los cafés de Vichy: "Labradores: el porvenir de Francia está en vuestras manos; el hambre nos amenaza. Se han agotado los depósitos; son imposibles las importaciones; recoged sin pérdida de tiempo las cosechas; sembrad nuevos cultivos. Trabajad, trabajad, trabajad... Desde hoy el Gobierno libera de todas las prohibiciones antiguas: criad conejos, cebad los cerdos, no ya en el límite reglamentario de cien kilos, sino hasta ciento cincuenta; más si podéis... No tenemos aceite; no tenemos mantequilla; casi no tenemos ni grasas animales ni vegetales..."

—¿Pero usted cree que Pétain, ni aun pensando en Hindenburg, a los 84 años puede ser dictador? —me preguntaba, casi enfurecido, uno de estos "agüistas" de la derrota que pululan por Vichy.

¿Cómico? No; trágico.

Monsieur Laval, en cambio, se las promete muy felices. Yo no creo que la cosa, a la larga, se pase del todo dulcemente. A Vichy vienen por tradición, cierto, los que van a morir; pero, justamente, los que no quieren morir...

Francisco LUCIENTES.

## La toma de posesión del presidente del Consejo de Estado

Madrid. — Mañana, a las doce, tomará posesión de la presidencia del Consejo de Estado el conde de Jordana. Con ello empieza la restauración de dicho organismo. Una vez que haya tomado posesión, se procederá a designar a los seis consejeros permanentes.

Ha sido el Consejo de Estado siempre el órgano político típicamente tradicional de España, en contrapartida con el Parlamento y la democracia; y la languidez de dicho organismo comenzó con las Cortes de Cádiz y particularmente en todos los sistemas parlamentarios.

Se trabaja activamente en la preparación del acto. En el salón de actos se ha colocado la mesa presidencial, sobre la que figuran el Evangelio y unas magníficas escribanías de los Consejos Real y de Castilla.

El acto de toma de posesión del conde de Jordana revestirá extraordinaria solemnidad y brillantez. Asistirá el Gobierno en pleno, la Junta de Falange Española Tradicionalista y de las JONS, los directores de Academias, autoridades y Jerarquías del Movimiento, etc., etc. El ministro de Justicia dará posesión al nuevo presidente, señor conde de Jordana. Primeramente se reunirá en sesión privada el Consejo y más tarde en sesión pública. Entonces se procederá a la lectura del decreto nombrando presidente del Consejo al conde de Jordana, quien prestará juramento del cargo y le serán colocadas las insignias, consistentes en una medalla, una placa y un botón. El emblema característico de esas insignias es un ojo. Don Esteban de Bilbao pronunciará un discurso y el conde de Jordana le contestará con otro. — CIFRA.

## Se construyen trincheras en Gibraltar

La Línea de la Concepción. — Se advierte en la plaza de Gibraltar gran actividad en la construcción y preparación de trincheras, así como otras defensas de guerra.

(De "Arriba" de Madrid.)

## Aumenta el calor en toda España

Madrid.—Vuelve a aumentar la temperatura en toda España. En cuatro grados ha ascendido la máxima que se ha registrado en las últimas 24 horas en Sevilla con 35 grados. En Madrid, el ascenso ha sido de más de 4 grados. La temperatura máxima en la capital ha sido de 25,4. La mínima de España permanece en siete grados que se ha registrado en Avila. La de Madrid ha sido de 12,5, un grado inferior a la de ayer.—CIFRA.

PLENOS PODERES A PETAIN

Vichy. — Oficialmente se anuncia: "El Consejo de ministros que se reunió ayer bajo la presidencia del señor Lebrún, aprobó el proyecto de reforma de la Constitución. Dicho proyecto será presentado a la Asamblea Nacional por el vicepresidente del Consejo, Laval, y su texto será el siguiente:

Artículo único. — La Asamblea Nacional concede al Gobierno de la República, constituído bajo la autoridad del mariscal Pétain, los plenos poderes necesarios para promulgar la nueva Constitución del Estado francés en uno o varios actos de Gobierno. Esta Constitución garantizará los derechos del trabajo, de la familia y de la patria, y será ratificada por las Asambleas que cree por sí misma".—EFE.

EL PROYECTO APROBADO

Vichy. — La Cámara francesa, reunida esta mañana, ha aprobado la reforma de la Constitución por 395 votos contra 3.—EFE.

LA SESION DE LA CAMARA

Berna. — En presencia de unos cuatrocientos diputados ha abierto esta mañana la sesión la Cámara francesa. Presidió Herriot. Entre los presentes figuraba el expresidente del Consejo, Reynaud, que tenía la cabeza vendada. Herriot dió lectura al proyecto por el que se convocaba a la Cámara a sesión extraordinaria. Seguidamente se levantó ésta por algún tiempo. La Comisión de Derecho ha aprobado sin discusión el proyecto de revisión constitucional. A las once horas se reanudaba la sesión. Mistler, ponente, ha explicado la resolución y propuesta y señalado que la discusión tendrá lugar el miércoles. Seguidamente se ha votado la proposición de Laval de convocar mañana, a las nueve, una sesión preparatoria de la Cámara y del Senado, donde el mismo Laval responderá a todas las cuestiones que se susciten. Los diputados que han votado en contra del proyecto de plenos poderes han sido Marcaino (radical del Marne), Biondi (socialista del Oise) y Roche (socialista de Vienne). — EFE.

LA VOTACION EN EL SENADO

Vichy. — El Senado, ha aprobado el proyecto de Ley del Gobierno, de revisión de la Constitución, por 225 votos contra 1. — EFE.

DISCURSOS DE HERRIOT Y JEANNENEY

Vichy. — El presidente de la Cámara, Herriot, que durante mucho tiempo ha desempeñado un papel preponderante en la política francesa, ha pronunciado un discurso en la sesión de hoy en el que, después de rendir homenaje a los caídos en la guerra, habló de la reconstrucción del país.

"Tras la gran catástrofe que acabamos de sufrir —dijo, entre otras cosas—, hay que buscar ahora a los responsables, cuyas faltas son innumerables. La hora del castigo llegará, sin duda alguna, para todos ellos. Pero los momentos actuales son, ante todo, de reflexión y de prudencia. El pueblo entero de Francia, en su desgracia, estrecha sus filas alrededor de la figura venerable del mariscal Pétain, nuestro jefe de Gobierno. Francia debe renovarse. La República tiene que pasar de la indolencia y el descuido a la previsión y la dignidad. Su porvenir está intacto y sus principios permanecen inmutables. Pero el futuro depende de la actitud que adopte hoy."

El presidente del Senado, Jeanneney, pronunció un discurso análogo, en el que declaró especialmente:

"El Senado quiere expresar al mariscal Pétain su total adhesión y su profundo reconocimiento, porque en los momentos más difíciles ha tenido el gesto gallardo de ponerse al servicio incondicional de la Patria. Francia, que expía ahora las faltas cometidas en muchos años, debe reforzar su autoridad y cultivar sus cualidades morales." — EFE.

EL SENADOR QUE VOTO EN CONTRA

Vichy. — El único senador que ha votado contra el proyecto de plenos poderes presentado por el Gobierno ha sido de Chambrun.

La reunión oficial de la Asamblea Nacional se celebrará mañana a primera hora de la tarde.—EFE.

SE PIDEN RESPONSABILIDADES

Vichy. — El senador Charles Reibel ha sometido al Senado un proyecto que inmediatamente ha sido entregado. La Comisión de Defensa Nacional. En este proyecto se invita al Gobierno a proceder seguidamente al castigo de todos aquellos que sean responsables del comienzo de la guerra, de la insuficiencia en los medios para llevar las operaciones y en la continuación de las hostilidades, después de haber considerado los jefes militares que la lucha era imposible. Al terminar la sesión, los presidentes de las Comisiones del Ejército, de la Marina y de la Aviación, se reunieron con los autores del proyecto y han decidido reunirse mañana, miércoles, con la comisión de Negocios Extranjeros, después de la reunión de la Asamblea Nacional. — EFE.

FRANCIA NO DEBE ENTREGARSE A LAMENTACIONES

Vichy.—El documento que indica las razones para la revisión de la Constitución, del que el mariscal Pétain ha rogado un detenido estudio, dice, especialmente, que se deben sacar las consiguientes lecciones de las batallas perdidas. Dándose cuenta perfecta del desastre, Francia no debe entregarse a unas lamentaciones. Es precisamente de las derrotas militares de donde han sacado otros países fuerzas de su resurgimiento y reorganización. En el momento más amargo de su historia, Francia debe comprender la necesidad de una revolución nacional. El Gobierno debe poseer todas las facilidades para decidir y ejecutar.—EFE.

DARANAS, EN VICHY

## «Demasiado hermoso para ser verdad»

*(Por autorización de la Dirección de "A B C" publicamos esta crónica transmitida anoche, de madrugada, por su corresponsal Mariano Daranas, desde Vichy.)*

Por unanimidad casi, la Cámara y el Senado acaban de votar separadamente un proyecto de ley que, suscrito por el presidente de la República, será examinado hoy, en sesión secreta, y sin duda, aprobado por los deliberantes de la víspera, reunidos en Asamblea nacional.

Consta el texto en cuestión de un solo artículo, que dice textualmente: "La Asamblea Nacional confiere todos los poderes al Gobierno de la República bajo la forma y la autoridad del mariscal Pétain, presidente del Consejo, a fin de promulgar, mediante un acta o serie de actas la nueva Constitución del Estado francés. Esta Constitución deberá garantizar los derechos del trabajo, de la familia y de la Patria, y será ratificada por la Asamblea cuya creación ella misma disponga."

Al reproducir la Ordenanza precedente, he transcrito simplemente, maquinalmente, la sentencia a muerte de la Tercera República.

Dios ha querido que los españoles de mi generación asistamos a la voladura irremisible, irrevocable de un régimen que, sobre desangrar el cuerpo y el alma de una nación esplendorosa, correspondió a todo un siglo de la Historia de mi Patria acelerando su proceso de decadencia y retrasando la hora de su resurrección. Este día constituye por consiguiente un día generador y magistral. Releed el texto que dentro de veinticuatro horas plasmará, imperativo y jurídico, en ley promulgada y acatada. De hecho, establece más que un Consulado, una jerarquía dictatorial, expresamente adjudicada al mariscal Pétain. ¿Qué se hace, por lo tanto, del presidente de la República..., La pregunta no es ociosa. Nuevamente se ha sugerido al señor Lebrun el dilema de o renunciar a su mandato o de insistir en la posición de unas funciones vacías en el futuro de sustancia constitucional. Por las palabras "Estado francés" se sobreentiende que la República ha dejado de existir, y la forma de Gobierno recobrará la prudente decisión que confió a la suya hace setenta años el mariscal Mac Mahon.

Lo anecdótico de la jornada cabe, en cambio, en un papel de fumar. Herriot, desde el estrado presidencial de la Cámara, invocó una vez más el honor entre todos los franceses. En orden a una depuración de responsabilidades proyectada por Texier Big Nancourt los diputados decidieron... "que la iniciativa pasara al examen de la Comisión correspondiente".

Me inquieta la conjetura por el mañana, porque no cabe medir la eficacia de una revolución nacional acatada y resuelta por quienes representan precisamente y todavía administran el Estado que se desahucia y se trata de enterrar. ¿Hay quien crea en la sinceridad de este "hara kiri"? El Parlamento todo, responsable de la catástrofe francesa, se juramenta para vituperarlo e infamarlo. El grupo socialista, y el radical socialista y la alianza democrática, etc., reniegan de la doctrina y los métodos que hace un mes no más profesaban, practicaban y enaltecían todavía. Herriot, León Blum, Jeanneney y Paul Boncour reniegan y escarnecen, en aras por supuesto de Francia, del dogma del sufragio universal.

Paul Boncour, al terminar la sesión, se detuvo ante los fotógrafos unos tres o cuatro minutos, bien medidos.

Todo lo que ha ocurrido hoy, y lo que de hoy a mañana ocurra, es, como reza un dicho francés, "demasiado hermoso para ser verdad".

*Mariano DARANAS.*

## GIBRALTAR

AYER NO VOLARON APARATOS FRANCESES

Gibraltar.—Hoy no han volado sobre Gibraltar, como en días anteriores, aviones franceses. En cambio, diversos aparatos británicos dieron algunas vueltas desde Gibraltar al estrecho, como vigilando, esperando que se presentara el enemigo.—EFE.

¿HACIA EL MEDITERRANEO?

Gibraltar.—Tres grandes buques de la Compañía Peninsular y Oriental, que se cree transportan tropas procedentes del Atlántico, han entrado en este puerto, precedidos por dos destructores y escoltados por aviones. Se ignora si estos barcos continuarán hacia el Mediterráneo a causa del bloqueo italiano. Se afirma, por otra parte, que la fuerte escuadra inglesa que zarpó ayer de Gibraltar es la encargada de prepararles el paso por el Mediterráneo. Los transportes tienen capacidad para llevar a su bordo de seis mil a siete mil hombres.—EFE.

**¡Español! Jugando a la Lotería del Alzamiento cooperarás a la obra nacional de reconstrucción de la Ciudad Universitaria.**

## Los ingleses han embargado el «Ile de France»

Tokio. — El trasatlántico francés "Ile de France", de 43.450 toneladas, ha sido embargado por las autoridades británicas de Singapur, en cuyo puerto estaba anclado desde su último viaje de los EE. UU. a Australia. — EFE.

LOS BARCOS FRANCESES DE ALEJANDRIA, DESMILITARIZADOS

Alejandría. — Las autoridades navales británicas declaran oficialmente que los barcos de guerra franceses en el puerto de Alejandría han sido puestos en estado de no poder salir al mar y desmilitarizados por la supresión de parte de su armento. — EFE.

EL ACORAZADO FRANCES "RICHELIEU", ATACADO CON GRANADAS SUBMARINAS

Londres. — El primer lord del Almirantazgo ha declarado ayer tarde que el gran acorazado francés "Richelieu" ha sido atacado el 8 de julio con granadas submarinas y torpedos aéreos. El "Richelieu" está actualmente en el puerto de Dakar, inclinado de banda y con la popa bastante hundida en el agua. — EFE.

COMO EXPLICA INGLATERRA LAS OPERACIONES NAVALES DE ORAN

Londres. — Alexander ha hecho ayer tarde en la Cámara de los Comunes una declaración similar a la de Churchill, el 4 de julio sobre las operaciones navales contra la flota francesa de Orán. Alexander ha dicho: "La Marina británica ha realizado hoy otras dos operaciones destinadas a aumentar la seguridad de la Gran Bretaña contra el empleo de los barcos de guerra franceses por el enemigo. El 6 de julio fué puesto fuera de combate un acorazado del tipo "Dunkerque". Los aviones completaron la obra de la flota inglesa con seis grandes bombas que le alcanzaron. El resultado es que este poderoso navío no podrá ser empleado hasta después de mucho tiempo. En el Africa occidental se hallaba el acorazado "Richelieu", de 35.000 toneladas que acababa de ser terminado y era el acorazado más moderno y el más formirable del mundo y que se hallaba disponible para operaciones activas. De acuerdo con la decisión anunciada en los Comunes por Churchill, decidió el Gobierno que debían tomarse medidas para que este barco no cayese en manos del enemigo. Se enviaron, pues, fuerzas navales a Dakar para presentar al almirante francés tres proposiciones semejantes a las ofrecidas al comendante francés de Orán. Se envió un aviso con las proposiciones y los franceses se negaron a recibirlo, y sólo por señales fué posible la comunicación con los franceses. El Gobierno inglés ofrecía cuatro condiciones:

Primera. — Que los barcos franceses saliesen para puerto inglés, con garantía de que los tripulantes serían enviados inmediatamente a Francia y que al término de la guerra los franceses serían devueltos.

Segundo. — Que los barcos saliesen con tripulación reducida para un puerto francés de las Antillas, donde podrían ser desmilitarizados o quizá confiados a la guardia de los Estados Unidos.

Tercero. — Que los barcos fueran desmilitarizados en Dakar dentro del plazo de doce horas.

Cuarto. — Que sean hundidos dentro del límite de tiempo de algunas horas después de recibir las señales.

Alexander prosiguió: "No se ha recibido ninguna respuesta satisfactoria en este plazo de tiempo y en su consecuencia se ha atacado a los barcos en las primeras horas del día 8 de julio. Una embarcación, mandada por el vicecomandante del "Rh Bristow", con cargas de fondo, fué enviado al puerto. La embarcación consiguió franquear la barrera defensiva y llegó a las proximidades del "Richelieu".

Las cargas de fondo fueron colocadas cerca de la popa del navío, cuando éste estaba anclado en la marea baja. Tenía por objeto destruir las hélices.

Se produjeron cinco explosiones en el navío. También han intervenido aviones en el ataque. El acorazado se inclinó de lado y la popa se hundió en el agua. — EFE.

## El abastecimiento de Inglaterra, cada vez más difícil

Berlín. — Crónica de la agencia D. N. B.:

Los éxitos de la Aviación y de la Marina de guerra en la lucha contra Inglaterra, van en aumento. En las jornadas precedentes se trataba de la guerra comercial contra la Gran Bretaña, pero ahora el comunicado militar habla igualmente de éxitos logrados por la Aviación y la Marina contra las unidades de la flota inglesa.

Hay que poner de manifiesto igualmente la importancia de la acción de las embarcaciones rápidas contra la costa meridional.

Los ataques aéreos contra importantes objetivos militares situados en las islas británicas, continúan. Los ataques contra los depósitos de carburantes en la desembocadura del Támesis y en otros lugares de la costa oriental tienen una importancia especial. Inmensas explosiones e incendios han sido las señales visibles. Esto, que si se junta con la destrucción de barcos cisternas, contribuyen a agravar aún más el abastecimiento de Inglaterra. También hay que señalar los ataques contra las grandes instalaciones químicas de Billingham. — EFE. —EFE.

## LOS BALCANES

*MINISTROS HUNGAROS A BERLIN*

*Budapest. — El presidente del Consejo, conde Teleki, y el ministro de Negocios Extranjeros, conde Csaki, han salido para Berlín ayer tarde.—EFE.*

SE QUIERE DISTANCIAR A RUMANIA Y ALEMANIA

Bucarest. — La Agencia oficiosa rumana publica la siguiente nota:

"Desde hace varios días la Prensa húngara sostiene una campaña sobre la situación de las minorías de Transilvania. Se afirma sin cesar que estas minorías están amenazadas por el Estado rumano, aunque no se cita ningún hecho concreto para apoyar tal aserto. Por otra parte, los periódicos de Budapest lanzan toda clase de fantasías sobre supuestas vejaciones y persecuciones contra la población alemana de Rumania. Es fácil comprender que esta campaña no tiene otro fin que crear una tirantez entre Rumania y Alemania, precisamente en el momento en que el Estado rumano orienta su política hacia el Reich. El intento es, sin embargo, inútil, porque Alemania conoce perfectamente el trato irreprochable que se da en Rumania a la minoría alemana y, en general, a todas las que habitan en el país."

ULTIMO MINUTO

● ROMA. — El corresponsal de la Agencia Stefani radiotelegrafía que las fuerzas navales inglesas han atacado a las unidades navales italianas que regresaban después de haber escoltado a un convoy italiano, a un puerto de la Cirenaica. El encuentro se produjo a las 14 horas 30 minutos, a los 38 grados de latitud y 18 de longitud, al sur del cabo Spartivento, punto extremo de la Calabria.

La batalla duró hasta las nueve de la noche y en ella participaron numerosas formaciones aéreas de bombardeo, que en oleadas sucesivas atacaron con bombas de grueso calibre a los buques enemigos. A primera hora de la noche, la Escuadra británica volvía rumbo hacia el Sur, pero perseguida por las fuerzas italianas. — EFE.

● ROMA. — El enviado especial de la Agencia Stefani radiotelegrafía que en la jornada de ayer, un avión italiano que efectuaba un reconocimiento, señaló por radio, a su base, que la Escuadra inglesa navegaba en el Mediterráneo, cerca de la isla Gandía. La Escuadra estaba compuesta de un buque de línea, dos cruceros pesados, dos cruceros ligeros y un portaaviones.

Las formaciones aéreas italianas, después de un vuelo de 800 kilómetros sobre el mar, alcanzaron al enemigo, bombardeando con bombas de grueso calibre las unidades adversarias. No obstante el nutrido fuego de su DCA y su intento de ocultarse en nubes de humo artificial, un buque de línea y un portaaviones fueron dañados y un crucero hundido. Los submarinos regresaron indemnes a su base.—EFE.

● BUCAREST. — El ministro de Inglaterra en Bucarest se había dirigido, hace unos días, al Gabinete rumano con una nota de protesta, redactada en los términos más enérgicos contra la expulsión de 57 ingleses de la región petrolífera. Amenaza con abandonar el país, en el caso de que no sea anulada la citada orden de expulsión.

El Gobierno de Rumanía ha respondido que la expulsión es una medida poco severa, ya que se daba el caso de que entre los ingleses se encontraban personas que habían amenazado la seguridad del Estado rumano y que, en realidad, debían haber comparecido ante un Tribunal. El ministro de Inglaterra, sin embargo, no ha abandonado el país después de esta respuesta.—EFE.

LONDRES

## Ahora es Laval el blanco de todas las iras británicas

Madrid.—Luis Calvo transmite desde Londres a "A B C":

"Va subiendo de punto la inquietud en torno a Irlanda, sobre todo cuando en la nota de la entrevista Hitler-Ciano se menciona la Isla, acaso indicando la iniciativa próxima del Eje. Irlanda está hoy tanto o más dividida que al empezar la guerra. En sus visitas a políticos de Londres, lord Craigavon, gobernador del Ulster, fiel a la Gran Bretaña y al Imperio, ha puesto de relieve que la unión con el Eire no podrá hacerse mientras él mande en el Norte de Irlanda. El 29 de junio, lord Craigavon, definiendo la actitud del Ulster, decía que una acción conjunta con el Eire para repeler a Alemania, sólo sería posible en el caso de que el Eire se uniese a la Gran Bretaña en la guerra. La actitud de De Valera es que el Eire, país neutral, sabrá defender su neutralidad y que una Irlanda unida es mucho más importante que la amenaza de invasión del Eire. Se apela en términos dramáticos a las dos Irlandas para que se unan. Lo curioso es que la intransigencia de lord Craigavon suscita aquí más acerbas críticas que la de De Valera.

Sigue la polémica en torno a Francia y a su capitulación. Ahora es Laval el blanco de todas las iras. Se llega a decir que la guerra se aleja cada día más del marco de las nacionalidades para convertirse en una guerra ideológica, palestra de la democracia. Pero resulta que los mismos periódicos izquierdistas achacan la culpa del desastre militar de Francia al Frente Popular, y, sin embargo, Blum y compañía son gente mimada aquí, y Pierre Cot se arroga, en profusos escritos, la representación de Francia. ¡Oh, apócrifa frivolidad discursiva de los anglosajones! Esas mismas plumas que arremeten hoy, sin sentirlo, contra el Frente Popular, tenían a Blum—que siempre fué candidato favorito a la presidencia del Consejo en Francia—como el genio de la política francesa, y a Madame Tabouis y a "Pertinax", como sus lumbreras periodísticas. ¡"Cosas veredes..."!

## El Gobierno Churchill retira la orden de expulsión de los capitostes rojos

¡PARA LO QUE LES VA A DURAR A TODOS!

Madrid.—"A B C" publica este suelto:

"Según parece, los doce peces rojos que llegaron a Londres en un barco griego y se instalaron fastuosamente en el Ritz, ya no abandonarán la capital inglesa. El Gobierno de Churchill ha retirado la orden de expulsión en la que figuraban Negrín, Méndez Aspe, Lamoneda y Casares Quiroga, con los ocho restantes. Ni siquiera piensan utilizar los pasaportes para Méjico cuyo visado gestionó por cable y obtuvo del Gobierno inglés, en el acto, Indalecio Prieto.

Cuentan y no acaban los que han contemplado a los piratas en el cuadro elegante del más elegante hotel de Londres. Los rojos refugiados en la ciudad del Támesis—que son numerosísimos y que, por lo visto, encuentran buenas asistencias—les rinden pleitesía y esperan las migajas de los banquetes con que se festejan a diario y las alhajillas que sobren del colmado zurrón del saqueo. De la gran docena, Negrín y Casares se distinguen por su rumbosidad, y han declarado que, si les dejan, permanecerán indefinidamente en Londres.

De modo que ya no hay expulsión. Churchill, coleccionista de indeseables, tiende sobre ellos su protección. Pero es posible que piense en su fuero interno: "¡Para lo que nos va a durar a todos!"

**La educación nacional ocupa la vanguardia de las preocupaciones nacionales. Con la LOTERIA del Alzamiento se ayudará a reconstruir la CIUDAD UNIVERSITARIA. ¡ESPAÑOL! No dejes de jugar a la Lotería del 20 de julio**

CRONICA DE HERRAIZ

## LAS REIVINDICACIONES naturales de los pueblos de Europa no pueden ser detenidas por las «plañideras» de la derrota francesa

Madrid.—Ismael Herráiz telegrafía desde Berlín a "Arriba":

"La acción de algunos marinos franceses en Orán, conscientes de las consecuencias que hubiera podido traer una actitud diferente, no puede hacer olvidar a Alemania muchas cosas. Alegres corresponsales se han lanzado poco menos que a la idea de una inteligencia germanofrancesa en orden a la campaña contra Inglaterra. Poco menos que colocar a la derrotada Francia en la postura del portugués del pozo.

Quienes desde Berlín han seguido las llamadas de paz hechas a Francia por Hitler y recuerdan los denuestos con que incluso las amistosas reconvenciones de los soldados alemanes en el frente eran contestadas por los defensores de aquella línea Maginot, no creen el asunto tan fácil como lo ven otros colegas de Francia e Inglaterra.

Es indudable que la intención de Hitler no es la de una paz rencorosa como la de Versalles, y que buena prueba de ello es su cuidado de evitar humillaciones a los vencidos; pero, sin embargo, nos cuesta mucho trabajo creer esas afirmaciones de los colegas del extranjero, que sueñan ya con un tupido velo sobre todas las reivindicaciones que los países antidemocráticos tienen frente a la muerta "Entente Cordiale".

Inglaterra no se hubiera lanzado a la guerra si no hubiera contado con la famosa frontera del Rhin, que exigía Baldwin. Es demasiado pronto para olvidar todas las belicosidades de la propaganda francesa que se ha manifestado de una manera suicida dispuesta a seguir la causa de Inglaterra, poniendo a su servicio hasta la vida del último francés.

La inteligencia de que un octogenario ha dado pruebas y el inesperado servicio de algún figurón, no han contado con que sobre el tablero militar aún pueden jugarse heroicas partidas y con que las reivindicaciones están todavía en carne viva. No es de creer, pues, la imbécil aseveración de quienes dicen que Hitler quería detener algunas de las peticiones italianas. Las reivindicaciones del fascismo estaban claramente expuestas desde hace tiempo, y la unión absoluta, inquebrantable y total del Eje había ya puesto en claro todas las cuestiones. Las reivindicaciones italianas y otras que serán ganadas a su hora, no pueden ser detenidas por las "plañideras" de la derrota."

## El primer veraneante ilustre en San Sebastián

### Don Jacinto Benavente, descansa

Don Jacinto Benavente, ocupa el primer lugar en la terraza del Guría, en busca de sus contertulios veraniegos. Todavía faltan algunos "conspícuos". Por ahora destaca, entre otros, el gran tenor Altube,

(Foto: CARTE)

No todos los concurrentes a nuestra ciudad en la época del estío aguardan al término de las fiestas de San Fermín o a que el termómetro rebase los 30 grados para tomar contacto con la Avenida y Alderdi-Eder. Los finos, los que sienten a San Sebastián porque le conocen bien, hacen la escapada en cuanto pueden. Y días ha que los tenemos entre nosotros. Tal es el caso de don Jacinto Benavente.

El eximio dramaturgo ha cambiado ya su residencia de Madrid por la estancia a orillas del Urumea. Como todos los años. Y como todos los años también, vuelve a asomar su menuda y simpática presencia por la tertulia del Guría. Allí le encontramos ayer: escribiendo, precisamente.

—¿También en el café, don Jacinto?

—¡Oh, no! Es una carta. Un momento, que en seguida termino.

Una vez estampado el sello, reanudamos la charla.

—¿Qué vida hace usted en San Sebastián?

—La más sosegada que puedo. Paseo y tomo el sol y el aire, vengo al café después de comer, a veces también a la hora del chocolate... En fin, tranquilidad.

—¿Dónde vive?

—Actualmente con la familia de mi secretario, Luis Hurtado. En Loyola, 15, primero, tiene usted su casa.

—Agradecidísimo. ¿Se escribe?

—Todavía, no. Recuerde que estoy descansando. Pero algo haré.

—¿Prefiere alguna hora para escribir?

—Lo mismo me da. En ocasiones trabajo por la mañana. Otras veces, por la tarde o por la noche... Cuando me parece.

—¿Qué le gusta más de San Sebastián?

—¡Eso no se pregunta, amigo! Me gusta todo. Aunque prefiero el paseo junto al mar, no hay nada que me desagrade de la Bella Easo.

—¿Va a los restaurantes?

—Nunca. Como siempre en casa.

—¿Al cine?

—Ni al cine ni al teatro. Hoy se sale muy tarde de los espectáculos y yo ceno temprano.

—¿Excursiones?

—Tampoco. No salgo de los alrededores.

—¿Cuántos años lleva viniendo a San Sebastián?

—Muchos. No lo sé con exactitud, aunque creo que se aproximan a la treintena. Naturalmente, ello se interrumpió cuando la guerra. Pero ya estoy aquí, de nuevo.

—¿Cuál fué su primera tertulia en nuestra ciudad?

—Puede decirse que, como ahora, en el Guría. La formábamos en aquellos tiempos Sinesio Delgado, Casas, y una serie de autores —Muñoz Seca, entre ellos— y actores, empresarios, etc.

—¿Estrenará algo este verano?

—No. Únicamente tengo en puertas el estreno, para octubre, de una obra que irá a la Comedia, de Madrid. La titulo "Lo increíble". Mientras, sigo descansando...

No se habló más. Otros contertulios se unieron al grupo y se cambió el tema de la conversación.

Allí concluyó la entrevista.

J. V.

## A Inglaterra le cuesta la guerra nueve millones y medio de libras esterlinas por día

Londres.—El ministro Kingsley Wood ha anunciado en la Cámara un nuevo aumento de importancia en los impuestos. De los 700 millones de libras esterlinas aprobadas últimamente en la Cámara, han sido gastados ya 575 millones. La guerra cuesta a Inglaterra diariamente nueve millones y medio de libras esterlinas.—EFE.

SE OBSTINAN EN SEGUIR JUGANDO AL "CRICKET"

Ginebra.—Comunican de Londres que ha estallado una revuelta en el condado de Kent, contra los jugadores de "cricket", que pretendían continuar sus juegos este año, pese a la guerra y a la grave situación por que atraviesa Inglaterra. Se trata de un Club fundado en el año 1685. Los adversarios del Club han destruído el campo de juego y se ha originado una verdadera lucha entre la población y los jugadores, que han defendido su Club con carabinas de caza. Esta lucha en el condado de Kent ha tenido repercusiones en la Prensa. En las cartas enérgicas dirigidas a los diarios se protesta contra el juego de "cricket" en plena guerra.—EFE.

# INFORMACION LOCAL

## AYER

Buen día. Espléndido. Así estaba la playa de animada; y al mediodía, con la marea baja, había más espacio y "se cabía" sin apretujones. Queremos decir que cada uno disponíamos de nuestro espacio vital holgado, a pesar de la gran concurrencia. Las temperaturas fueron: 17°, a las siete; 22°, a las doce y 23°,5 por la noche. Raro será que con el calor que iba en crescendo, no se nos agüe el día.

Los profesores de la Escuela de Armería de Eibar visitaron al presidente de la Diputación con quien trataron de la ampliación de dicho centro. La Corporación está dispuesta a colaborar en la realización del proyecto, dada la provechosísima labor que desarrolla la Escuela eibarresa.

Continúan recibiéndose joyas para la corona de la Virgen del Coro. Se necesitan, en particular, brillantes. Vuelve a encarecerse la urgencia en la entrega de éstos donativos a cuantos piensen hacerlos.

## AVISOS

Estando próxima a recibirse una partida de vaqueta se avisa a los guarnicioneros que se admitirán solicitudes hasta el sábado, 13, en las oficinas de la Comisión provincial del Curtido (Alameda Calvo Sotelo, 18, tercero.)

—En el sorteo pro ciegos salió premiado el núm. 440.

GOBIERNO CIVIL

### Caza y pesca

En cumplimiento de lo dispuesto por la Superioridad, ordeno a las autoridades y agentes dependientes de la mía, la más estricta vigilancia para el más exacto cumplimiento de las disposiciones que regulan el ejercicio de los derechos de caza y pesca a los efectos de conservación de estas fuentes de riqueza nacional.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento. — *El gobernador civil*, Gerardo CABALLERO OLABEZAR

## Notas oficiales

Autorizaciones concedidas de paso de frontera: 1.166; 1.169; 1.170 y 1.177.

El número que a continuación se expresa ha sido denegado: 1.168

—El Ilmo. Sr. Delegado Regional de Trabajo de Vizcaya, como resultado de la consulta elevada por esta Inspección, se ha servido dictar la siguiente Resolución:

"Vistas las Normas vigentes sobre liquidación de primas al personal empleado en los vapores de Pesca, esta Delegación Regional de Trabajo ha considerado oportuno aclarar las mismas en la siguiente forma:

A) La liquidación de primas se realizará por trimestres, computándose los resultados parciales de cada mes.

B) Todo tripulante que se desembarque antes del final de cada trimestre perderá su derecho a la prima devengada, cuyo importe será repartido entre el resto de la tripulación.

C) En el caso de que sea desembarcada la totalidad de la tripulación, sin una causa justificada para ello, sus componentes poseerán derecho al abono de las primas que tuvieran devengadas.

D) Los Armadores ingresarán el importe de las primas que se produzcan en la Asociación de Armadores para su entrega a los tripulantes al final del trimestre.

E) Por acuerdo de las partes las liquidaciones de las primas pueden realizarse por periodos mensuales.

Lo que se hace público para general conocimiento. El inspector-jefe.

Baños de Cucho
(Burgos)
Aguas sulfurosas, sulhídricas, nitrogenadas. Exito enorme en las enfermedades de la PIEL. Curan las de garganta, BRONQUIOS, catarros. ARTRITISMO
Precios económicos. - Pidan folletos. - A 16 kilómetros de Miranda y 20 de Vitoria

## *Ecos de la Avenida*

VIAJES. — De Madrid llegaron don Ramiro Fernández Villota y los señores de Covarrubias (don Andrés).

—Regresó de Madrid don Francisco Ferrer.

—Del extranjero ha llegado el heroico oficial que voluntariamente se alistó en el Tercio durante los tres años de nuestra guerra, don Peter Kemp.

—De Madrid llegaron los señores de Calonge (don Alejandro) acompañados de su hija Maruja.

—De Madrid llegó la duquesa de Grimaldi con sus hijos.

—Los señores de Baslé (don Enrique), nacida ella Mariemu Moreno, llegaron de Barcelona.

—La condesa de Pedroso y su hija María Luisa, se han trasladado a su residencia de Hernani, donde pasarán la temporada de verano.

PROXIMAS BODAS. — Ha sido pedida al marqués de Argudín por los marqueses de Zarco, la mano de su bella hermana Angeles Cruzat y Suárez de Argudín, para su hijo el teniente de Caballería don Luis Fernández de Córdoba y Villate. La boda tendrá lugar este verano en San Sebastián.

—El próximo día 26 del actual se celebrará en Fuenterrabía el matrimonial enlace de la bellísima señorita Ana-Rosa Martín-Montis y de Santiago-Concha, nieta de los marqueses de Linares y de Casa-Madrid, con el joven comandante de Estado Mayor don Iñigo de Arteaga y Falguera, duque de Francavilla, hijo de los duques del Infantado.

La unión de estos dos ilustres apellidos ha de constituir un grato acontecimiento social en España.

SE VENDE
CAMION SAURER 140 HP. carrozado, carga 15.000 kilos, prueba a 80 por hora, sin matricular, y camiones "Mercedes. - Informes: Telf. 11.466

José Luis Gasca
Enfermedades de la infancia
CONSULTA de 3 a 5
Ronda, 4, 1.° drcha. - Telf. 12.413

# Las fiestas de Pamplona

Pamplona.—Se ha celebrado el tercer encierro de toros, festejo clásico en las fiestas de San Fermín. Hubo algunas caídas, pero sin que ocurrieran accidentes graves. Después se soltaron también varias vaquillas con los consiguientes sustos y porrazos. Ha mejorado bastante la temperatura por lo que la animación ha aumentado bastante. A mediodía, en el teatro Gayarre, la orquesta Santa Cecilia y el orfeón Pamplonés, dieron su segundo concierto.—CIFRA

LA TERCERA DE FERIA

Pamplona.—Con buena entrada se ha celebrado la tercera de feria. Se lidiarán toros de Villamarta, que cumplieron.

Ortega se hizo aplaudir en unas verónicas al primero, al que lanceó con adornos, para dos pinchazos y una estocada. Palmas. En el cuarto, después de lucirse con la capa ejecutó una buena faena, de la que destacaron algunos pases con la izquierda. Con la espada no tuvo suerte. Una estocada defectuosa y un descabello al tercer intento.

Bienvenida no hizo nada de particular en su primero. En su segundo se hizo aplaudir con la capa, en tres superiores pares de banderillas y en el muleteo. Media estocada y un descabello a la segunda, y oyó palmas.

Manolete estuvo bien con el capote en su primero, al que le hizo una faena breve, matándolo de una estocada y un descabello a la tercera. En su segundo sobresalieron algunos pases en redondo con la derecha y con la izquierda y lo despachó de un pinchazo y dos medias estocadas.—CIFRA.

*VIUDAS Y HUERFANOS, solicitad el SUBSIDIO FAMILIAR que os corresponde a la Caja de Ahorros Provincial*

## Teatros y cines

Salón Miramar. Estreno de "El bajel de la muerte".—Las películas "de miedo" tienen también su técnica. Esta técnica requiere conocimientos y, sobre todo, comprensión del arte de la pantalla. No basta con acumular muertes y energúmenos en un argumento, sino que es indispensable dar a éste algunos visos de verosimilitud y de sentido humano. Y de esto no anda sobrada la cinta ayer estrenada en el Miramar. La novela de Cova y Achille ha sido adaptada a la pantalla con relativa fortuna y gracias a la feliz interpretación que realiza en la producción Camilo Pilotto, protagonista, no se va al faso (al fondo del mar diríamos con mayor propiedad, ya que el "suceso" se registra en plena mar y a bordo de un barco).

## EDICTO

En virtud de lo acordado por el señor Juez Militar número once de esta Plaza en Providencia fecha de hoy dictada en el Sumarísimo de Urgencia núm. 3.015 de 1939, se anuncia por medio del presente que están depositados a disposición de este Juzgado Militar, cinco bidones ligeros de chapa, de 200 litros de cabida, de dueño desconocido, y que en su día fueron recuperados por los Agentes de la Autoridad.

Los que se crean con derecho a la propiedad de los mismos, comparecerán en el plazo de quince días contados a partir de la publicación de este edicto, ante el Juzgado Militar número once de esta Plaza sito en el piso tercero del Palacio de la Excma. Diputación de Guipúzcoa, a los fines de acreditar su propiedad.

San Sebastián, 8 de julio de 1940.—El secretario, Mariano Calvo García.

## Vida religiosa

Hoy, San Jenaro, misa de réquiem. Las Archicofradías de los Jueves Eucarísticos, tendrán mañana en las parroquias, sus cultos acostumbrados.

Van muy adelantados los trabajos de organización de la gran Asamblea Eucarística que se celebrará en Azpeitia del 28 de agosto al 1 de septiembre y que constituirá una demostración magnífica de la piedad y devoción guipuzcoanas. Para detalles e inscripciones dirigirse a don José Arandia, presbítero, Azpeitia.

## FINANZAS

BOLSA DE BILBAO

Bilbao. — La sesión inicial ha sido de pleno optimismo. Se ha operado en cantidad desconocida desde el día en que se reabrió la Bolsa. Además de los valores tratados que figuran en la lista, se cotizaron gran número de derechos a cupones y centésimos.

Todos los sectores han acusado gran firmeza. El siderúrgico y el bancario han confirmado sus cambios anteriores y se han registrado alzas más o menos importantes en todos los demás. Ninguno de los valores tratados ha desmerecido. Destaca la gran firmeza de las navieras, que han avanzado, la Unión 60 pesetas, Amaya 10, Guipuzcoana 20 y Aznar 40.

Cotizaciones:

Efectos públicos: Interior 4 por 100, 88'50; Amortizable 5 por 100 1927, 102'50; idem 1935, 102'50; idem convertido, 102'50; Deuda ferroviaria convertida, 102'50; Obligaciones Tesoro 3 por 100, 100'25; Diputación Vizcaya, 100.

Bancos: Banco de Bilbao, 195; Vizcaya "a", 205; Vizcaya "b", 255.

Ferrocarriles: Robla, 610; Santander, 185; Vascongados, 200; Vasco Asturiano, 430; Norte, 178.

Eléctricas: Electras Reunidas, 200; H. Española, 202; H. Ibérica, 185; Saltos Duero, 85.

Mineras: Meneras, 30.

Navieras: M. Unión, 390; N. Amaya, 375; N. Guipuzcoana, 200; N. Aznar, 1.000; N. Mundaca, 60.

Seguros: "La Polar", 90

Siderúrgicas: Altos Hornos, 175; Babcok Wilcox, 225; Basconia Nueva, 300; Duro Felguera, 167; Euskalduna, 160; Sid. Mediterráneo, 34; Cerrajera Mondragón, 250.

Industrias varias: Papelera, 227; Resinera ord., 180; preferente, 515; Explosivos viejos, 412'50; nuevos, 310; Telefónicas preferentes, 123.

Obligaciones: Vasco Asturiano 5 por 100, 95; Viesgos 1916-18 y 23, 100; H. Ibérica 1918, 100; bonos Saltos Duero 5 por 100, 100; Altos Hornos 4 por 100, 101; Basconosas 5 por 100, 101; Norte primera, 51; Vascongados, 62; Telefónica 5'50 por 100, 108'50.—Cifra.

## MONTEPIO DE San Cristóbal

CHOFERES DE GUIPUZCOA

ANUNCIO

Hoy, festividad de San Cristóbal se celebrará una misa rezada a las nueve de la mañana, en sufragio de los señores socios fallecidos y a las 11, una solemne misa cantada, ocupando la sagrada cátedra el ilustre orador sagrado don Angel Elgorriaga (J. S.). Acto seguido se hará la bendición de automóviles. Para dichos actos quedan invitados todos los señores propietarios de automóviles, socios y familiares.

LA DIRECTIVA.

A. Nafría
Enfermedades de la mujer.-Tratamiento con Rayos X de tumores malignos, fibromas, bocios tóxicos, asma bronquial, ciática y de cuantas enfermedades son tributarias de la Radioterapia.
ELCANO, 7. De 4 a 6.
Guetaria, 9

## Nueva línea aérea Tánger-Madrid

Madrid.—Una línea aérea unirá Tánger con Madrid, a partir del día 11. Para ello el servicio diario Palma-Barcelona - Madrid-Sevilla Tetuán será aumentado con escala en Tánger antes de la estación terminal del recorrido. La llegada a Tánger será a las cuatro de la tarde y la salida a las ocho veinte de la mañana.—CIFRA.

## Lalanda no se retira de toreo

Barcelona.—Marcial Lalanda ha manifestado que no son ciertos algunos rumores publicados en ciertos periódicos, según los cuales pensaba retirarse del toreo. Por el contrario, está dispuesto a continuar su profesión, con el entusiasmo de siempre.—CIFRA.

# *Deportes*

## *Extraordinaria animación ante la temporada hípica*

### Informaciones del conspicuo...

—¿Dónde has estado estos días, conspicuo?

—Protegiendo mis intereses. Tú sabes que soy un gran aficionado a las carreras de caballos.

—Lo sé.

—Entonces, no preguntes más. Vengo de Lasarte.

—¿Te acordaste de guardar algo para mí?

—La duda ofende. Traigo una porción de cosas interesantes. Apunta, que empiezo.

"Los entrenamientos son animadísimos por la cantidad de público que acude a presenciarlos y por cuanto que los caballos parecen estar en forma. En los "boxes" lasartearras figura ya una serie de excelentes cuadras, entre las que se pueden distinguir la de la Escuela de Equitación, bajo la dirección del teniente coronel don Emilio López de Letona. Georges Higson cuenta con once pensionarios, nueve de ellos del marqués de San Damián, Santiago Gallego tiene ocho caballos de don Andrés Covarrubias y otros ocho el marqués de Valderas.

—¡Caramba...!

—Carga otra vez la "estilo" y continúa. Ahí van más: Ch. Forest lleva cinco, y Mr. Thompson, importante propietario de Gibraltar, guarda lo mismo. Por otro lado, Vicente Díez, J. L. Barreiro, F. García, L. Sánchez, F. Coello, etc., están prestos a medir sus fuerzas desde el primer día.

—¿Y las cuadras francesas?

—Razones fáciles de comprender han retrasado la llegada de las cuadras francesas de J. Ferrer (Marsella), A. Josseline (Marsella), R. de Teugia (M. de Marsan), L. Eschmaner (Burdeos), L. Lyne (París), Guy de Mola (París), etc. Pero puede confiarse en su próxima venida.

—¿Inscripciones para el Premio de apertura?

—Aguarda a mañana. Consuélate pensando que para el Gran Premio de San Sebastián figura inscrito el célebre "Horatius", propiedad de don Marcel Boussac.

—¡Estás enteradísimo...!

—Pchs. Se hace lo que se puede. A ver si me equivoco menos veces que de costumbre.

—¿Has dicho que mañana más?

—Y lo sostengo.

—Que descanses, pues.

Javier VERGARA

## PELOTA

AYER, EN EL MODERNO.—Arrechea y Santamaría, 45; Izaguirre (J.) y Marich, 41. Izaguirre (E.) y Lesaca, 29; Loidi y Albéfro, 40. Arano III y Arancis, 21; Iturain II y Michelena, 35.

EN EL URUMEA. — Teodoro y Uria, 41; Mendía y Echenique, 38. Barrutia II y Guisasola 35; Bugatti y Arrieta, 40. Quinielas: 2-5 a 95; 4-6 a 43.

EN EL GROS.—Carmencita y Mariqui, 30; Tere y Mirenchu, 29. Aurea y Juli, 30; Dori y Vasquita II, 24. Tina e Irene II, 21; Sarita y Vasquita I, 30. Aurelia y Carmen, 25; Juanitachu e Irura, 30. Quinielas: 4-1 a 24; 4-2 a 45; 2-5 a 75.

J. EUGUI
de la Maternidad de Strasbourg
PARTOS - MATRIZ
R. Ultravioletas - Transfusión de sangre. P. Buen Pastor, 6. - Consulta de 3 a 6. Teléfonos 14.189 y 12.976

URODONAL
evita el envejecimiento prematuro

La apatía y la desgana presiden todos los actos de vuestra enfermiza voluntad.
El trabajo excesivo, preocupaciones de cualquier índole, los disgustos, traen consigo una alteración del sistema nervioso que se refleja en el carácter, en la voluntad, en la inteligencia y en el estado de nutrición.
Fósforo Ferrero es el alimento específico del sistema nervioso; vigoriza y aclara el entendimiento, proporciona nuevas energías, mayor capacidad para el trabajo, evita los agotamientos y estimula al organismo a una insólita resistencia.
Fósforo Ferrero

FRONTON URUMEA
Extraordinario programa doble para hoy, miércoles, 10 de julio
Noche, a las DIEZ Y CUARTO
Primero: TEODORO y LASA contra MENDIA y ARANCI
Segundo: BUGATTI y ALLENDE I contra URIONA y MARQUINA
Se jugarán además las quinielas de costumbre

CASINO DE LA PLAYA
LA PERLA DEL OCEANO
Próxima inauguración el viernes, 12 del corriente, a las 10,45 de la noche, con un magnífico programa de variedades
PEPITA DHEVIA, monísima cancionista y bailarina
LOS OROS. Acróbatas humoristas.
ROSARIO LA CARTUJANA. Notabilísima estrella de la canción andaluza.
ROSITA DURAN. La sin rival bailarina, acompañada a la guitarra por el notable concertista PATENA (hijo).
MARGARET AND FRANCIS. La mejor pareja de baile de España.
Dos magníficas orquestas:
SIGFREDO RIBERA, procedente de Itálica, de Madrid, y GURRUCHAGA Y SUS ESTRELLAS AZULES, los ases del ritmo
A partir del sábado, día 13, a las doce del mediodía, aperitivo "Perla", amenizado por las do citadas orquestas y variedades.

TEATRO VICTORIA EUGENIA
EL VIERNES
Presentación de la Compañía de Comedias Cómicas de VALERIANO LEON y AURORA REDONDO con
Papanatas

Salón Miramar
Sensacional éxito de la escalofriante película
El bajel de la muerte
Un asunto tenebroso de apasionante interés.
Viernes: Eleonor Powell en
Nacida para la danza

CINE KURSAAL
Hoy un film interesante
"LA CONDENA REDENTORA"
Walter Connolly, Loyd Nolan
Mañana: "La amenaza pública"

Cine Pequeño Casino
De 5,45 a 9,30 y 10,30
Extasis fugaz
Viernes:
"CLIVE DE LA INDIA"

Teatro Bellas Artes
Ultimo día en San Sebastián
Los crímenes del Museo

FRONTON GROS
Teléfonos: 12.949 - 13.288
Próximo debut de las grandes pelotaris ELO y EDU del Palace de Barcelona
Extraordinario acontecimiento, con el soberbio cuadro del Nuevo Frontón Iberia de Madrid, a base del siguiente programa
1. Emilita y Mariqui contra Dori y Tere.
2. Florita y Mirenchu contra Carmencita y Juli.
3. Aurelia e Irene II contra Filo y Poli.
4. Irene I e Irura contra Tina y Vasquita I.
Habrá tres interesantes quinielas.
Día 17, noche: Gran festival manista; día 21, final del Campeonato Nacional Mano-manista.

Teatro Principal
Continua de 5,30 a 9 y 10,30
La mejor película de ambiente de circo
"HOMBRES... FIERAS... SENSACION"
Actor y director Harry Piel
En breve, el mayor éxito cómico
"13 SILLAS"
por el gran actor Heinz Ruhmann

Frontón Moderno
Partidos para hoy, 10 de julio de 1940
A las cuatro menos cuarto
Primero, a remonte: Múgica I y Arruabarrena contra Larramendi y Santamaría.
Segundo, a remonte: Alberdi y Lesaca contra Mondragonés y Amenábar I.

Monte Igueldo
Gran festival con la notabilísima Orquesta Ibarra. Interesantes sesiones de cine. - Parque de atracciones. - Restaurante

PARTICULAR VENDE
despacho, comedor, diversos objetos. - Abstenerse intermediarios. - San Martín, 53, 2.° izqda.

MAESTRO JABONERO
para industria establecida en Guipúzcoa, hace falta, con buenos informes. Dirigirse, referencias núm. 3.782. Oficina Colocación

LA SEÑORA

## † D.ª Eduvigis Zarauz Múgica

DESCANSO EN LOS BRAZOS DEL SEÑOR EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS S. S. Y LA B. A. DE S. S. - R. I. P.

Su resignado esposo, don Juan Arrúe; hijos, doña Eleuteria (viuda de Alzuru), don Antonio y doña María de los Dolores hermanos políticos, doña Magdalena González (viuda de Zarauz), don Enrique Arrúe (ausente), R. P. Guillermo Arrúe (Dominico) y don Joaquín Arrúe; nietos, María Jesús, María Digna y Antonio María Alzuru; sobrinos, primos y demás parientes,

AL PARTICIPAR a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican encomienden su alma a Dios y se sirvan asistir a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán HOY, MIERCOLES, a las DIEZ de la mañana, en la parroquia de San Pedro de esta villa, y acto seguido a la conducción del cadáver al cementerio de la misma villa, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

ASTEASU, 10 de julio de 1940.

NOVENO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## † Don Vicente Mendizábal Urretavizcaya

QUE DESCANSO EN EL SEÑOR EL DIA 11 DE JULIO DE 1931, DESPUES DE RECIBIR LOS S. S. Y LA B. A. DE S. S. - (R. I. P.)

Su viuda, hijos, hijos políticos, hermano, nietos, sobrinos, primos y demás parientes, suplican una oración por su alma.

Todas las misas que se celebren MAÑANA, JUEVES, día 11, en las parroquias de Santa María, San Vicente, San Ignacio, San Sebastián (antiguo), RR. PP. Capuchinos y RR. PP. Carmelitas, se aplicarán en sufragio de su alma.

SAN SEBASTIAN, 10 de julio de 1940

LA SEÑORITA

## † D.ª AMPARO AYANI URQUIZU

FALLECIO EN LA TARDE DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS A. E. Y LA B. A. DE S. S. - (R. I. P.)

Su director espiritual, don Cándido Murua; su resignada madre doña Soledad Urquizu (viuda de Ayani); hermanos, doña Rosa, don Fermín, doña Milagros, don José, doña Amalia, don Joaquín; hermanos políticos, doña Maura Madrazo y doña Eloísa Prieto, y demás parientes,

RUEGAN se sirvan asistir a los funerales que se celebrarán HOY, MIERCOLES, a las ONCE en la parroquia de San Ignacio, y acto seguido a la conducción del cadáver al cementerio de Polloe.

SAN SEBASTIAN, 10 de julio de 1940.

Domicilio: Miracruz, 10, A.

Baños Salinos de Elgorriaga (Navarra)
Linfatismo - Debilidad y manifestaciones óseas y articulares.
Detalles al Administrador del Balneario
Temporada del 15 de junio al 30 de septiembre

Aguas de Cestona
BALNEARIO
HIGADO, ESTOMAGO, ESTREÑIMIENTO, MAREOS, ETC.
Todos los hoteles del establecimiento abiertos al público. - Temporada oficial: 15 junio, 30 septiembre
PRECIOS MODICOS

HERNIADOS
EL PROPULSOR AUTOMATICO HERNIOL de nueva creación construído sobre molde de su mismo cuerpo es el único que consigue una completa contención y reducción que garantizamos. No tiene tirantes, adquiere su presión automáticamente, no molesta y todo el que lo usa puede dedicarse sin molestias ni peligros a sus habituales trabajos. Para atender a nuestra clientela y a todos cuantos deseen hallar un rápido alivio, estaremos en SAN SEBASTIAN, el día 11, en el Hotel Europa. - NOTA: En VITORIA, el día 10, en el Gran Hotel. Visita de 9 a 4.
Construcción y Despacho:
GABINETE ORTOPEDICO HERNIOL
Avenida José Antonio, 536, pral. - Barcelona

Balneario de Zuazo
ALAVA
Uno de los principales de España. Magnífica instalación hidroterápica para el tratamiento de todas las afecciones del aparato respiratorio, Bronquitis, Asma, Laringitis, y predisposición catarral. Altura media, buen clima. Sitio tranquilo, punto de veraneo
Temporada de 1.° de julio a 30 septiembre
Informes: Administración

TRANSPORTES SCHNEIDER
Camiones de aceite pesado. Servicio de paquetería y tonelaje. Teléfono: 10.392. - Euscal-Erría, 9

Dr. Luis Eizaguirre
CORAZON Y PULMONES
del Hospital Civil. - Tratamientos Modernos. - Rayos X. - Consulta de 11 a 1 y de 3 a 6. - Teléfono 12.450. - Puerto, 16

Acaba de publicarse
¡Arriba los espectros!
POR
«El Caballero Audaz»
El libro más emocionante y más vivido de la guerra y de la Victoria. Ultimo volumen de "LA REVOLUCION DE LOS PATIBULARIOS". 300 páginas, 8,00 pesetas, en todas las buenas librerías.
Durante esta semana, de siete a nueve, en la Librería E. C. A. del Cine Actualidades, "El Caballero Audaz" dedicará este sensacional libro a todos sus lectores. También lo pueden recibir en su domicilio, contra reembolso de su importe, firmado por su autor, llenando el siguiente Boletín y remitiéndolo a Ediciones E. C. A., Serrano, 104. MADRID.
Don ... ... ... ... ... ... ... ... ...
domiciliado en ... ... ... ... ... ...
provincia de ... ... ... ... ... ... ...
calle ... ... ... ... ... ... núm. ... ...
desea recibir contra reembolso de su importe (8 pesetas), el último libro de "EL CABALLERO AUDAZ", titulado "¡ARRIBA LOS ESPECTROS!", con la dedicatoria de su autor.

Toros en Pamplona
CORRIDA DEL DIA 14 DE JULIO
Billetes en PUBLICIDAD DEL NORTE
FUENTERRABIA 3, 1.°

Balneario de Alzola
A UNA HORA DE SAN SEBASTIAN
Primero español en concurrencia balnearia en su especialidad
RIÑON - COLICOS NEFRITICOS - VIAS URINARIAS
Hotel del Balneario - CIEN habitaciones

## ANUNCIOS BREVES

Cada palabra . . . . 0,05 pesetas
Referencias en la Administración, solamente por carta . . . . . . . 0,75 pesetas
La entrega de los anuncios y su abono puede hacerse, bien personalmente en esta Administración o bien por carta: acompañando en este caso su importe en sellos de Correo o en giro postal.
Estos anuncios se reciben en este periódico de diez a una y de cuatro a nueve.

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado céntrico, Razón T. 10692.

ALQUILO habitación 2 camas, Hay baño. Hermanos Iturrino, 44, 4.° izqda.

ALQUILO piso amueblado, Larramendi, 7, 2.° derecha.

ALQUILO 2 espléndidas habitaciones, sólo dormir. Publicidad Cafranga.

SE ALQUILA habitación, baño, ascensor. Razón: Tel. 11673.

CEDERIA medio piso con instalación completa para peluquería señoras, sitio céntrico. Informarán, de 4 a 5 tel. 13779

SE ALQUILA o traspaso piso amueblado. Manterola, 7, 3.° izquierda.

PISITO amueblado confort temporada verano. Informes Generalísimo, 4, 4.°

ALQUILO piso amueblado, 8 camas, Miracruz, 8, 2.° izqda.

BONITO piso amueblado, baño, teléfono, Loyola, 15, 4.° centro.

ALQUILO gabinete sólo dormir, confort, Oquendo, 7, segundo.

SE ALQUILA en Hernani bonita habitación soleada, T. 7237.

SE DAN vuelta a trajes de caballero y señora, Fermín Calvetón, 52, segundo.

ALQUILANSE 3 habitaciones, 5 camas, cuarto baño, cocina, Peñaflorida, 3, 4.°. De dos en adelante.

ALQUILO gabinete 2 camas, despacho. Encargaríase desayuno, ropa. Sitio céntrico. T. 10880.

ALQUILO bonito piso amueblado, vistas playa. Razón: Fuenterrabía 13. (Tienda.)

ALQUILO medio piso para oficina o cosa análoga. 18 de Julio, 15, 3.° izquierda.

DOS gabinetes confort T. 12219

AUTOMOVILES

10 AL 13 julio llegará taxi podrá ser utilizado regreso Valladolid. Inform. Admón.

MOTORES eléctricos en todas las potencias, voltajes y revoluciones en existencia. Elu Hnos. Teléfono 23. Durango.

CITROEN 5 HP., 2 asientos, a toda prueba, se vende por ausencia en 3.000 pesetas. Teléfono 15448

SE VENDE camión Saurer 140 HP., carrozado, carga 15.000 kilos prueba a 80 por hora, sin matricular; y camiones Mercedes. Informes: T. 11466.

PARTICULAR vende Austin 9 HP., como nuevo, conducción, cuatro puertas, revistado. Razón: Juárez, Alemania, 10, 2.°. Teléfono 181. Avila.

CAMION saliendo para Burgos, Valladolid, Salamanca, admitiría carga. T. 10958.

COLOCACIONES

INDUSTRIAS caseras. Trabajo domicilio. Pueden producir 15 - 20 diarias. Compro producción. Solicito comisionistas. Aptdo. 544. Madrid

OFERTAS

MECANOGRAFIA. Toda clase de trabajos a máquina. Esmero y prontitud. Teléfono 12438.

SE OFRECE manicura a domicilio. Tel. 11621.

MANICURA peluquera a domicilio. T. 16325.

COMPRAS

COMPRA - VENTA máquinas coserválvula y medias. Composturas lanzaderas, agujas, etc. San Martín, 6.

TALLISTA desea trinchas de ocasión. Razón: E. Artola, Tolosa

ENSEÑANZAS

BACHILLERATO, Examen Estado. Convocatoria septiembre-enero. Academia Universitaria, Larramendi, 6, 3.°

PROFESORA titulada. Preparación Ingreso. Clases Comercio, Francés. Cultura general. T. 10533.

PENSIONES

ALQUILO habitaciones, pensión o dormir. Fuenterrabía, 12, 5.° izquierda.

HOTEL Torrelodones. 27589. Madrid.

PERDIDAS

PERDIDA una flor rosa. Aprendiza taller. Ruégase devolución. Legazpi, 7, 1.°

PERDIDA bolso charol negro, banco Paseo Fueros. Gratificaré su entrega Plaza Bilbao, 1, 5.° der.

PERDIDA reloj pulsera, estación Norte, andén o camino. Se gratificará. Mayor, número 11. Tienda.

TRASPASOS

TRASPASO local instalado propio librería. Buen Pastor, 11.

TRASPASO hotel. Informarán: Hotel Ripa, Elizondo

VENTAS

VENDO radio toda onda, máquina Singer, secreter, eléctrica. Paseo Salamanca, 10, 3.° Ubide.

SE VENDE habitación matrimonio Loyola, 1, 2.°. Horas: de 3 a 7.

VENDO silla niño. Garibay, 9, 3.°

RADIO, ampliadora fotográfica y máquina escribir. Primo Rivera, 4, entresuelo izqda. De 3 a 5.

SE VENDEN mesas escritorio, comedores, gabinetes. Usandizaga, 14.

VENDO Remington oficina; Oliver portable, Idiáquez, [illegible], bajo.

VENDO 2 gabinetes, piano, etc. Informarán: Teléfono 16800.

OCASION: Vendo comedor y paragüero. Triunfo, 3, portería.

CANARIOS flautas alemanes, jóvenes y adultos, distintos colores, precios sin competencia. Salud, 22, 2.°.

VARIOS

GABARDINAS impermeables todos precios forros seda. Surtido. Nuevas Pañerías. Fuenterrabía, 17 (esquina San Martín).

SASTRERIA Blanco. Admito géneros, pongo forros. Confección garantizada. Avenida España, 26, Teléfono 11617.

RELOJERO rápido, económico. Cristales irrompibles. Restauración esferas. Marina, 12, 3.°. Teléfono 13976.

GABARDINAS, impermeables señorita, caballero, últimos modelos, confeccionados y a medida. Casa Ibarreta. Fuenterrabía, 7. Teléfono 10104.

SE HACEN camisas a medida y arreglos muy económicos. Víctor Pradera, 71, 6.°

SE VUELVEN trajes caballero, señora. Especialidad gabanes gabardinas. Víctor Pradera, 19, 2.°.

TAQUIGRAFIA y mecanografía, toda clase trabajos, Víctor Pradera, 71, 3.° dcha.

PAPELES pintados. Othsaita. Easo, 9. Tel. 13199.

ATENCION señora: Si desea Vd. buen carbón llame a la carbonería "Ranzans", Isabel la Católica, 10, bajo, T. 1544

SASTRE admite géneros; vuelve, reforma toda clase de prendas. Urdaneta, 3, 1.°

PANTALONERIA se da vuelta y hace nuevos. San Marcial, 13, 2.°

DINERO
Se desean en primera hipoteca sobre fincas, 150.000, 250.000, 250.000, 400.000 y 500.000 pesetas
Vendo casa en la Avenida
Legazpi, 3, 2.° dcha., de 11 a 1

Charcutería VICH
Narrica, 22. - Teléfono 13.164
Gran variedad de artículos de primera calidad y exclusivos de la casa
Salchichas Francfort, Janboneas Becon. Sobresada. Butifarra de varias clases. Rilletes. Jamón York. Fiambres de todas clases. Lomos, etc.